

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN EA H'LEO
TỈNH ĐẮK LẮK**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 82/2020/DSST
Ngày 17/8/2021.
“V/v yêu cầu bồi thường thiệt
hại sức khỏe”.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN EA H'LEO**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Bùi Văn Long.
Các Hội thẩm nhân dân: Ông Ksor Y Nai.
Ông Vũ Xuân Thụ.

- Thư ký phiên tòa: Ông Phan Việt Tiệp – Thư ký Toà án nhân dân huyện Ea H'Leo.

- Đại diện viện kiểm sát nhân dân huyện Ea H'Leo tham gia phiên tòa: Ông Y Kon Ksor - Chức vụ: Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 8 năm 2021, tại phòng xử án - Toà án nhân dân huyện Ea H'Leo xét xử sơ thẩm công khai vụ án dân sự thụ lý số: 415/2020/TLST-DS, ngày 03/11/2020 về việc “yêu cầu bồi thường thiệt hại sức khỏe” theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 91/2021/QĐXX - ST, ngày 02/7/2021 và Quyết định hoãn phiên tòa số 83/2021/QĐ-DS ngày 20/7/2021, giữa các đương sự:

1. Nguyên đơn: Bà Nông Thị Th, sinh năm 1987; Trú tại: thôn M, xã E, huyện E, tỉnh Đắk Lắk – có mặt.

2. Bị đơn: Ông Đoàn Minh C, sinh năm 1976; Trú tại: thôn M, xã E, huyện E, tỉnh Đắk Lắk – vắng mặt.

Người bảo vệ quyền lợi và lợi ích hợp pháp của bà Nông Thị Th có ông Phùng Văn H – Trợ giúp viên – Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Đắk Lắk – có mặt.

Người làm chứng ông: Bùi Văn T.

Địa chỉ: thôn QC, xã QL, huyện NhQ, tỉnh Ninh Bình – vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

** Trong đơn khởi kiện và các lời khai trong quá trình giải quyết vụ án, cũng như tại phiên tòa sơ thẩm nguyên đơn bà Nông Thị Thương trình bày:*

Vào ngày 07/4/2020 ông Đoàn Minh C có hành vi đánh đập và bóp cổ gây thương tích cho bà, nên bà phải đi khám và điều trị tại Bệnh viện vùng Tây Nguyên và Bệnh viện đa khoa Thiện Hạnh. Vụ việc đã được bà trình báo lên cơ quan Công an huyện Ea H'Leo nhưng kết quả giám định tỉ lệ thương tích của bà là 0% nên cơ quan điều tra không xử lý hình sự đối với ông C. Nay bà khởi kiện yêu cầu ông C phải bồi thường sức khỏe và các khoản chi phí thuốc men điều trị thương tích và các khoản chi phí hợp lý khác, cụ thể như sau:

Tiền thuốc, chi phí khám, điều trị tại Bệnh viện thiện hạnh: 3.492.107 đồng;

Tiền thuê xe ô tô đi khám điều trị và đi về 02 chuyến là 1.800.000 đồng;
Thu nhập thực tế bị mất trong thời gian điều trị, nghỉ dưỡng không lao động được: 06 ngày x 180.000đ/ngày = 1.080.000 đồng;
Tiền công người chăm sóc: 06 ngày x 180.000đ/ngày = 1.080.000đ;
Tiền ăn uống, mua thực phẩm bồi dưỡng sức khỏe: 06 ngày x 150.000đ/ngày = 900.000đ.
Tiền bồi thường tổn thất tinh thần: 04 tháng lương tối thiểu x 1.490.000đ = 5.960.000đ.
Tổng cộng: 14.312.107đ.

** Trong quá trình tham gia tố tụng, ông Đoàn Minh Cảnh trình bày:*

Ngày 07/4/2020, ông C đi chợ về ngang qua lô đất đang tranh chấp giữa tôi và bà Th, tôi thấy có 01 cái máy mức đang mức hồ trên mảnh đất này nên tôi đến nói với tài xế “ông đừng mức ở đây vì đất này đang tranh chấp, mức nữa tôi bắt ông lắp lại đó”. Lúc này bà Th chồm người lên nói “đất của mày thì mày ra huyện lấy giấy tờ về xem đất của ai”, ông C nói “hết thằng chồng mày mất dạy rồi lại tới mày” thì bà Th nhảy xô vào tôi và nói “mày giết tao đi” thì ông C lui ra, bà Th lại tiếp tục lao vào nên ông C giơ tay ra ngang thì cổ bà Th chạm vào tay, bà Th ngã lăn ra đất và gào lên “cha mẹ ơi thằng C nó giết con” vừa gào vừa đẩy dựa một lúc thì bà Th ngồi dậy lấy điện thoại gọi cho ai đó nhưng không thấy trả lời nên Th tiếp tục nằm xuống đất kêu la. Ông C nói chuyện với tài xế xe mức rồi ra về và đến Công an xã trình báo sự việc. Ông C cho rằng mình không có lỗi và thực tế ông không đánh bà Th nên không chấp nhận bồi thường. Ông C đề nghị Tòa án giải quyết theo quy định của pháp luật.

Các tài liệu chứng cứ do nguyên đơn cung cấp: Giấy ra viện; Bảng thanh toán viện phí.

Các tài liệu, chứng cứ do bị đơn cung cấp: Không

Các tài liệu chứng cứ do Tòa án thu thập:

Hồ sơ khám bệnh của bà Thương tại Bệnh viện đa khoa vùng Tây Nguyên

Hồ sơ vụ việc do Công an huyện Ea H'Leo lập.

Tại phiên tòa nguyên đơn bà Nông Thị Th thay đổi một phần yêu cầu đối với khoản “Tiền ăn uống, mua thực phẩm bồi dưỡng sức khỏe trong thời gian điều trị” thành tiền bồi dưỡng phục hồi sức khỏe sau điều trị là 150.000đ x 06 ngày = 900.000đồng. Còn các yêu cầu khác thì giữ nguyên.

Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp của bà Th trình bày: Căn cứ các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ và diễn biến tại phiên tòa, có căn cứ để khẳng định việc ông Đoàn Minh C đã dùng tay đẩy vào cổ bà Th làm bà Th ngã xuống đất gây nên thương tích phải đi điều trị tại Bệnh viện đa khoa Thiện Hạnh từ ngày 08 đến 13/4/2020. Do vậy đề nghị HĐXX chấp nhận toàn bộ yêu cầu của bà Nông Thị Th, buộc ông C phải bồi thường cho bà Th tổng số tiền thiệt hại về sức khỏe như yêu cầu trên của bà Th.

Kiểm sát viên phát biểu ý kiến về tố tụng và nội dung của vụ án:

Về tố tụng: Thẩm phán được phân công thụ lý giải quyết vụ án đã thực hiện đúng, đầy đủ nhiệm vụ của mình theo quy định tại 48 Bộ luật tố tụng dân sự, xác định đúng quan hệ pháp luật tranh chấp và thẩm quyền, xác định đúng tư cách pháp lý của các đương sự trong vụ án; Việc thu thập chứng cứ, công khai chứng cứ và hòa giải

đúng theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự. Tại phiên tòa Hội đồng xét xử, Thư ký đã thực hiện đúng quy định của Bộ luật tố tụng dân sự về phiên tòa sơ thẩm. Các đương sự, nguyên đơn, bị đơn đã thực hiện đầy đủ quyền và nghĩa vụ tố tụng theo quy định của pháp luật. Tại phiên tòa bị đơn vắng mặt nhưng có đơn xin vắng mặt nên Tòa án xét xử vắng mặt là đúng quy định tại khoản 1 Điều 227 Bộ luật tố tụng dân sự.

Về nội dung vụ án: Việc bà Nông Thị Th khởi kiện yêu cầu ông Đoàn Minh C bồi thường thiệt hại là có căn cứ, tuy nhiên mức yêu cầu có những khoản không phù hợp, đề nghị HĐXX chỉ chấp nhận các khoản sau:

Tiền thuốc, chi phí khám, điều trị tại Bệnh viện thiện hạnh: 3.492.107đồng (có hóa đơn); Tiền thuê xe ô tô đi khám điều trị 01 chuyến là = 900.000 đồng; khi xuất viện đi xe đồ về và một khoản tiền để đi taxi từ đường quốc lộ vào nhà bà Th là 300.000 đồng; Thu nhập thực tế bị mất trong thời gian điều trị không lao động được và tiền công người chăm sóc: 06 ngày x 02 người x 180.000đ/ngày = 2.160.000đ; Tiền bồi thường tổn thất tinh thần: 02 lần mức lương cơ sở x 1.490.000 đồng (mức lương cơ sở) = 2.980.000 đồng; Tiền bồi dưỡng phục hồi sức khỏe: 600.000 đồng.

Tổng cộng: 10.340.107 đồng.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Sau khi nghiên cứu các tài liệu có trong hồ sơ vụ án, lời trình bày của các đương sự đã được thẩm tra tại phiên tòa, căn cứ vào kết quả hỏi và tranh luận, Hội đồng xét xử nhận định:

[1]. *Về thủ tục tố tụng:* Hội đồng xét xử xác định quan hệ pháp luật là “Yêu cầu bồi thường thiệt hại sức khỏe”. Tòa án thụ lý giải quyết vụ kiện là đúng thẩm quyền theo quy định tại khoản 6 Điều 26; khoản 1 Điều 35 và điểm a khoản 1 Điều 39 Bộ luật tố tụng dân sự. Bị đơn có đơn xin xét xử vắng mặt nên Tòa án xét xử vắng mặt bị đơn theo quy định tại khoản 1 Điều 227 Bộ luật tố tụng dân sự.

[2]. *Về nội dung:* Xét yêu cầu khởi kiện của bà Nông Thị Th, HĐXX nhận thấy: Xuất phát từ mâu thuẫn tranh chấp đất đai, nên vào ngày 07/4/2020 ông Đoàn Minh C đi ngang qua phần đất đang có tranh chấp giữa gia đình ông C với bà Th, thì thấy bà Th thuê máy xúc đang xúc hố, nên giữa ông C và bà Th có lời qua tiếng lại, cự cãi với nhau. Trong lúc cự cãi thì bà Th chạy tới thách thức “anh có giỏi thì đánh tôi đi” và ông C đã giơ tay lên đẩy vào cổ bà Th làm bà Th ngã xuống đất, sau khi bị ngã thì bà Th đi khám tại Bệnh viện Vùng Tây Nguyên và xin về trong ngày vì có con nhỏ, đến ngày hôm sau bà Th tiếp tục đi khám và điều trị tại Bệnh viện đa khoa Thiện Hạnh từ ngày 08 đến 13/4/2020. Kết quả giám định thương tích của bà Th là 0% nên cơ quan điều tra chỉ xử phạt hành chính đối với ông Đoàn Minh C.

Nay bà Th yêu cầu ông C bồi thường thiệt hại về sức khỏe tổng cộng: 14.312.107 đồng.

Việc bà Th yêu cầu ông C bồi thường thiệt hại về sức khỏe là có căn cứ bởi lẽ mặc dù kết luận giám định thương tích của bà Th là 0% nhưng theo hồ sơ bệnh án thì bà Th bị chấn động não, chấn thương phần mềm vùng cổ và thực tế bà Th có đi điều trị tại Bệnh viện đa khoa Thiện Hạnh từ ngày 8-13/4/2020, nguyên nhân là do ông C dùng tay tác động vào cổ bà Th làm bà Th ngã xuống đất đồng thời cơ quan điều tra cũng đã xác định ông C có lỗi nên đã ra quyết định xử phạt hành chính.

Tuy nhiên, xét yêu cầu của bà Th có những khoản chưa phù hợp, nên HĐXX chỉ chấp nhận buộc ông Đoàn Minh C bồi thường các khoản sau:

Tiền xe: 01 chuyến xe ô tô chở đi khám, điều trị = 900.000đ; tiền xe về khi xuất viện chỉ chấp nhận giá xe đồ và một khoản tiền đi taxi từ đường quốc lộ về nhà = 200.000 đồng.

Tiền Thuốc và chi phí khám chữa thương tích: 3.492.107 đồng (có hóa đơn).

Tiền công không lao động được trong 06 ngày nằm viện và công 01 người chăm sóc = 12 ngày x 180.000đ/ngày = 2.160.000đồng.

Tiền bồi dưỡng phục hồi sức khỏe sau điều trị: 900.000 đồng

Tiền bồi thường tổn thất tinh thần mức độ tổn thương nhẹ nên chỉ chấp nhận 02 lần mức lương cơ sở: 02 x 1.490.000 đồng (mức lương cơ sở) = 2.980.000 đồng.

Tổng cộng là 10.632.107 đồng.

[3]. Về án phí DSST: Ông Đoàn Minh C phải chịu án phí DSST theo quy định của pháp luật, nhưng xét ông C thuộc hộ cận nghèo và có đơn xin miễn án phí nên căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị Quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, miễn toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm cho ông Đoàn Minh C.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Áp dụng Điều 26, khoản 1 Điều 35, các điểm a, c khoản 1 Điều 39 và Điều 147; Điều 228; 244 Bộ luật tố tụng dân sự; Căn cứ vào các Điều 584, 590 Bộ luật dân sự năm 2015; điểm đ khoản 1 Điều 12 **Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14** ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án

Xử: Chấp nhận một phần yêu cầu khởi kiện của bà Nông Thị Th.

Buộc ông Đoàn Minh C phải bồi thường cho bà Nông Thị Th tổng số tiền thiệt hại do sức khỏe bị xâm hại là: 10.632.107 đồng (*mười triệu sáu trăm ba mươi hai nghìn một trăm lẻ bảy đồng*). Trong đó: Tiền xe đi khám, điều trị và về 1.100.000 đồng (*một triệu một trăm nghìn đồng*); Tiền thuốc, chi phí khám chữa thương tích: 3.492.107 đồng (*ba triệu bốn trăm chín mươi hai nghìn một trăm lẻ bảy đồng*); Tiền công không lao động được trong 06 ngày nằm viện và công 01 người chăm sóc 2.160.000đồng (*hai triệu một trăm sáu mươi nghìn đồng*); Tiền bồi dưỡng phục hồi sức khỏe sau điều trị: 900.000 đồng (*chín trăm nghìn đồng*); Tiền bồi thường tổn thất tinh thần 2.980.000 đồng (*hai triệu chín trăm tám mươi nghìn đồng*).

- Về án phí: Miễn toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm cho ông Đoàn Minh C.

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan Thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền thì hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu thêm khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự 2015.

- Về quyền kháng cáo: Nguyên đơn, có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; bị đơn có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết hợp lệ.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự, thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, và 9 Luật Thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- Viện KSND huyện Ea H'Leo;
- Chi cục THADS huyện Ea H'Leo;
- Toà án nhân dân tỉnh Đắk Lắk;
- Lưu hồ sơ, vi tính.

Bùi Văn Long